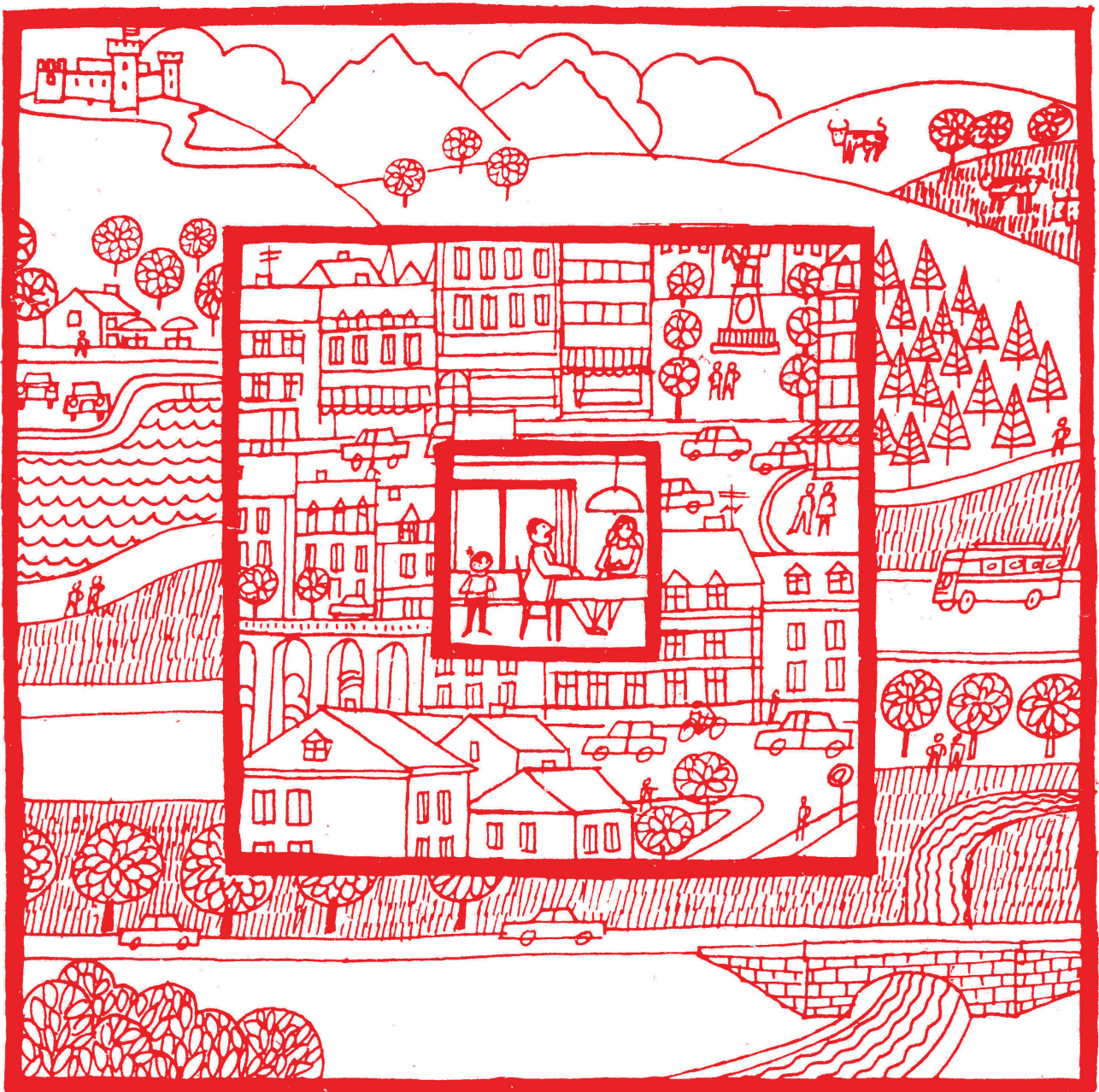


KGS



Klagenfurter Geographische Schriften Heft 28

Institut für Geographie und Regionalforschung
der Universität Klagenfurt 2012



Hans Peter JESCHKE und Peter MANDL (Hrsg.)

Eine Zukunft für die Landschaften Europas
und die Europäische Landschaftskonvention

Titelblatt: „Unsere Umwelt beginnt in der Wohnung und endet in der Weite der Landschaft“

Aus: IVWSR (1973): Wiener Empfehlungen. Luxemburg. In: Jeschke, Hans Peter (Hrsg.) (1982): Problem Umweltgestaltung. Ausgewählte Bestandsaufnahme, Probleme, Thesen und Vorschläge zu Raumordnung, Orts- und Stadtgestaltung, Ortsbild- und Denkmalschutz, Landschaftspflege und Umweltschutz. Verlag Stocker, Graz.
(= Schriftenreihe für Agrarpolitik und Agrarsoziologie, Sonderband 1)

Medieninhaber (Herausgeber und Verleger):

Institut für Geographie und Regionalforschung der Alpen-Adria-Universität Klagenfurt
Universitätsstraße 65-67, A-9020 Klagenfurt

Herausgeber der Reihe: Ass.-Prof. Mag. Dr. Peter MANDL
 Prof. Mag. Dr. Friedrich PALENC SAR

Schriftleitung: Prof. Mag. Dr. Friedrich PALENC SAR

Redaktionelle Betreuung: Dipl.-Ing. Stefan JÖBSTL, Bakk.
Webdesign und –handling: Natalie SCHÖTTL, Dipl.-Geogr. Philipp AUFENVENNE

ISBN 978-3-901259-10-4

Webadresse: <http://geo.aau.at/kgs28>

Inhaltsverzeichnis

A.	Die Landschaftskonvention	
	Maguelonne Déjeant-Pons , Straßburg	
	Die Landschaftskonvention – Der Rahmen, Inhalt und die Umsetzung	1
	Hans Peter Jeschke , Linz	
	Bausteine für das Konzept „Landschaft“ der Europäischen Landschaftskonvention in Mitteleuropa (Deutschland, Österreich und der Schweiz)	12
B.	Landschaften Europas	
	Romana Dornbusch , Frankfurt (Oder)	
	Landschaft als Kulturgut. Grundlagenforschung zum Aussagewert der aktuellen Kulturlandschaft in Brandenburg	130
	Eva Effertz , Bergisch Gladbach	
	Kulturlandschaften in Schweden – Schutz und Entwicklung.....	141
	Johannes Reines , Utrecht	
	Neue Koalitionen – die Angewandte Historische Geographie in den Niederlanden in vier Thesen	154
	Hans Krawarik , Salzburg	
	Markierungen von Landschaften mit hoher Dichte von historischen Kulturlandschaftselementen. Zur Ausformung von historischen Kulturlandschaften in Österreich	172
	Albin Blaschka , Salzburg	
	Kulturlandschaftswandel, Grünlandnutzung und Milchwirtschaft – eine Prognose für Österreich, Raumberg-Gumpenstein	180
	Hans Peter Jeschke mit Beiträgen von Rudolf Berchtel , E.C.O. (J. Drapela und K. Werner), Martin Geser , Alois Niederstätter , Harald Kutzenberger und Leo W.S. de Graaff	
	Der Bregenzerwald und die 3-Stufenlandwirtschaft – Das landschaftskulturelle und naturräumliche Erbe. Arbeitsschritte für ein umfassendes Kulturlandschaftsinformationssystem und eine Monographie einer herausragenden alpinen Kulturlandschaft von europäischer Bedeutung	185
	Armin Ratusny , Passau	
	Die Kulturlandschaft des Alpenvorlandes an Donau, Inn und Enns in historisch- geographischer Perspektive – Eine genetische Betrachtung unter besonderer Berücksichtigung der Flüsse als Grenz- und Verbindungslinien	326
	Hans Peter Jeschke , Linz	
	Die Tourismus und Welterbelandschaften – Die Historische Kulturlandschaft Hallstatt- Dachstein/Salzkammergut im Spiegel aktueller Tourismusstrategien und regionalen Ausstellungsprojekten	344

Armin Ratusny , Passau Siedlungsgenese und mittelalterliche Raumstrukturen im oberösterreichischen Mühlviertel: Objekte, Muster und Zusammenhänge	380
Hans Peter Jeschke , Linz Die assoziative Bedeutung der UNESCO-Welterbelandschaft Hallstatt-Dachstein / Salzkammergut	394
Sebastian Beiglböck , Tobias Panwinkler , Wien Die EU-Agrarförderung – Regionalisierte und kulturlandschaftliche Transparenz	416
C. Die Grenzen des Römischen Reiches und das Grüne Band – Die zwei großen Grenzsysteme in den Landschaften Europas	
David Breeze , Edinburg und Sonja Jilek , Wien Das transkontinentale Projekt „Grenzen des Römischen Reiches“	423
Hans Peter Jeschke , Linz Das Kulturlandschaftspflegewerk © für die Historische Kulturlandschaftszone der Grenzen des Römischen Reiches – Ein transdisziplinäres staatliches Schutz-, Pflege- und Entwicklungssystem auf der Basis des Ansatzes der Historischen Kulturlandschaft	437
Kai Frobel , Nürnberg Das „Grüne Band Europa“ im Kontext der Europäischen Landschaftskonvention	450
Helmut Schlumprecht und Franka Ludwig , Bayreuth Ein GIS-Projekt am Grünen Band zur Erhaltung schutzwürdiger Landschaften	453
Hans Peter Jeschke , Linz Das Grüne Band und der Eiserner Vorhang – Das europäische Grenzsystem des Kalten Krieges zwischen Natur- und Kulturerbe der Europäischen Union und der UNESCO	462
Martin Schneider-Jacoby Großflächige Schutzgebiete am Balkan – Rettung für bedrohte Paradiese?	487
Antje Mues , Cottbus Ein Geoinformationssystem für eine Denkmallandschaft. Reste und Spuren der „Berliner Mauer“ und ihre Darstellung im Internet	494
D. Memoriellandschaften	
Diedrich Bruns , Kassel Die Bedeutung internationaler studentischer Planungs- und Entwurfsarbeiten am Beispiel Monte Sabotin, slowenisch - italienische Grenze	500
Hans Peter Jeschke , Linz Die „stummen Zeugen“ des nationalsozialistischen Terrors in Europa – Methoden und Instrumente zur Inventarisierung, Inwertsetzung, Visualisierung und Pflege von Denkmal- und Erinnerungslandschaften. Das Beispiel der Region Mauthausen/Gusen (Cultural heritage and memorial landscape Mauthausen/Gusen).	509

E. Landschaft und historische Kulturlandschaftselemente

- Friedrich **Idam**, Hallstatt/Wien
 Entwicklungslinien einer alpinen Bergbausiedlung 552
- Korinna **Thiem**, Dresden
 Fließgewässerbewertung mit zweierlei Maß – Das Beispiel Münstertal im Schwarzwald
 593
- Oliver **Bender**, Bamberg/Wien
 Die Revitalisierung der Kastanienkultur in Italien und Schweiz. Ein Beitrag zur
 nachhaltigen Regionalentwicklung 604
- Götz **Goldammer**, Hamburg
 Erfassung und Schutz von Primitivpflaumensorten zum Erhalt der historischen
 Kulturlandschaft 621
- Hans Peter **Jeschke**, Linz
 Das bäuerliche Kulturerbe in der Landschaft Oberösterreichs.
 Die kulturlandschaftsbezogene Identifizierung ausgewählter historischer
 Kulturlandschaftselemente für Zwecke der Strategischen Umweltprüfung 630

F. Kulturgüter- und Kulturlandschaftsinventarisierungen

- Sibylle **Heusser**, Zürich
 Das Inventar der schützenswerten Ortsbilder der Schweiz ISOS – zur Methode,
 Fertigstellung und Positionierung des ISOS.
 Vorstellung, kritische Sichtung und Blick in die Zukunft anlässlich des Abschlusses der
 30-jährigen Aufbauphase eines flächendeckenden Inventars für die Schweiz. 667
- Karlheinz **Buchholz** und Klaus **Kleefeld**, Köln
 Kulturlandschaft Digital – das Informationssystem über das kulturelle Erbe: KuLaDIG
 706
- Ulrike **Knall-Brskovsky**, Wien
 Die Denkmaldatenbank des Bundesdenkmalamtes 712
- Ulrike **Knall-Brskovsky**, Wien
 Das DEHIO-Handbuch „Die Kunstdenkmäler Österreichs“ – Vom Reisehandbuch dem
 Denkmalinventar 715
- Marianne **Pollak** und Christian **Mayer**, Wien
 Archäologische Landesaufnahme in Österreich – Kernkompetenz der Abteilung für
 Bodendenkmale des Bundesdenkmalamtes 722
- Hans Peter **Jeschke**, Linz
 Kulturlandschaftsinventar Österreich ® - KLIÖ – Ein Werkstattbericht 725
- Oliver **Schmitsberger**, Hans Peter **Jeschke**, Hans **Harmer**, Holger **Hirmann**, Philipp
 R. **Nigst**, Johann **Ruhdorfer** und David **Russ**, Wien
 Erste Markierung einer kulturlandschaftsbezogenen Darstellung des archäologischen
 Erbes Österreichs als Teil des Kulturlandschaftsinventar Österreich ® - KLIÖ 773

Manfred Wehdorn , Wien Kulturgüterkataster Wien	800
Karl Wiesauer , Innsbruck Regionale Kulturgüter Dokumentation des Landes Tirol - Der Tiroler Kunstkataster.....	813
Sibylle Heuser und Monika Zweifel , Zürich Das Inventar der schützenswerten Ortsbilder der Gemeinde Schwarzenberg im Bregenzerwald – Das kulturelle Erbe in der Kulturlandschaft	819
G. Umweltprüfung und das kulturelle Erbe	
Frank Scholles , Hannover Einführung in Umweltprüfungen: Strategische Umweltprüfung und Umweltverträglichkeitsprüfung	841
Dorothee Boesler , Münster Kulturgüter in der Planung – Handreichung zur Berücksichtigung des kulturellen Erbes bei Umweltprüfungen	856
Hans Peter Jeschke , Linz Die transdisziplinäre Integration des kulturellen Erbes bei umweltrelevanten Programmen und Plänen in Europa – Ausgewählte Vorschläge für die weitere Umsetzung mit Hilfe der SUP	858
H. Schutz und Entwicklung	
Hans Peter Jeschke , Linz Landschaftsplanung in Österreich – Arbeitsschritte für die Neupositionierung im Rahmen des Konzeptes „Landschaft“ der Europäischen Landschaftskonvention	874
Günther Schönfelder , Leipzig Großflächige Schutzgebiete - Instrumente der Kulturlandschaftspflege?	896
Alfred R. Benesch , Melk Archäotopmanagement	915
Hans Peter Jeschke , Linz Von der Sinnhaftigkeit des UNESCO-Periodic Monitoring für Welterbekulturlandschaften – Anmerkungen zum Beispiel der Cultural Heritage Landscape Hallstatt-Dachstein / Salzkammergut	930
Hans Peter Jeschke , Linz Das Kulturlandschaftspflegewerk © als integrales staatliches System des Schutzes, der Pflege und der bewahrenden Entwicklung für Großschutzgebiete der UNESCO- Kategorie „Continuing Landscapes“	999

A u t o r e n v e r z e i c h n i s

Mag. Albin B l a s c h k a
HBLFA Raumberg/Gumpenstein
Abteilung für Vegetationsmanagement im Alpenraum
albin.blaschka@raumberg-gumpenstein.at

Dr. Oliver B e n d e r
Österreichische Akademie der Wissenschaften
Mountain Research. Man and Environment/Innsbruck
Technikerstr. 21a
A-6020 Innsbruck
oliver.bender@oeaw.ac.at

Dipl.-Ing. Sebastian B e i g l b ö c k
ÖIR / Österreichisches Institut für Raumplanung
Franz-Josefs-Kai 27
A-1010 Wien

Dipl.-Ing. Dr. Alfred R. B e n e s c h
Abbe Stadler Gasse 7
A-3390 Melk
land.schafft@eunet.at

Dr. Rudolf B e r c h t e l
Eisplatzgasse 24
A-6850 Dornbirn

Dr. Dorothee B o e s l e r
LWL - Amt für Denkmalpflege in Westfalen
Fürstenbergstraße 15
D-4814 Münster
wafd@lwl.org

David B r e e z e
Historic Scotland
Longmore House
Salisbury Place
Edinburgh EH 9 1 SH UK
david.breeze@scotland.gsr.gov.uk

Dr. Karl Heinz B u c h h o l z
Landschaftsverband Rheinland
LVP Dezernat für Kultur und Umwelt
Ottoplatz 2
D-50679 Köln
karl-heinz.buchholz@lvr.de

Univ.-Prof. Dr. Diederich B r u n s
Universität Kassel
FB06 asl – Architektur,
Stadtplanung und Landschaftsplanung
Henschelstraße 2
D-34109 Kassel
bruns@asl.uni-kassel.de

Maguelonne D é j e a n t - P o n s
Conseil de L'Europe (Europarat), DG IV
F-76075 Strasbourg Cedex, Frankreich
maguellone.dejeant-pons@coe.int

Institut für Ökologie Jungmeier GmbH
E.C.O. (J. Drapela und K. Werner)
Kinoplatz 6
A-9020 Klagenfurt

Dr. Eva E f f e r t z
Land+Leute - Kontor
Reuterstraße 208
D-51467 Bergisch Gladbach
land.und.leute@netcologne.de

Dr. Kai F r o b e l
Projektleiter Grünes Band des Bundes für Umwelt – und Naturschutz, BUND
Referat für Arten- und Biotopschutz Bund Naturschutz in Bayern e.V.
Bauernfeinstraße 23
D-90471 Nürnberg
kai.frobel@bund-naturschutz.de
Dipl.-Ing. Dr. Martin G e s e r
Unterbach 160
A-6863 Egg

Dr. Götz G o l d a m m e r
Lokstedter Steindamm 84
D-22629 Hamburg

Prof. Dr. Leo W.S. de Graaff
Stern 6
Broek op Langedijk
NL-1721 DR

Hans H a r m e r
Institut für Ur- und Frühgeschichte der Universität Wien
A-1190 Wien, Franz-Klein-Gasse 1
a9000951@unet.univie.ac.at

Dipl.-Arch. ETH-Z Sibylle Heusser
Heinrichstraße 76
CH-8005 Zürich
heusser@bluewin.ch

Holger Hirman
Institut für Ur- und Frühgeschichte der Universität Wien
A-1190 Wien, Franz-Klein-Gasse 1
a9000951@unet.univie.ac.at

Dipl.-Ing. Dr. Friedrich Idam
Mortonweg 143
A-4830 Hallstatt
idam@gmx.at

Mag. Dr. Ramona Dornbusch
Europa-Universität Viadrina Frankfurt (Oder) Professur für Denkmalkunde (Prof. Dr.-
Ing. Paul Zalewski) Studiengang „Schutz Europäischer Kulturgüter“
PSP 17 86.15207 Frankfurt (Oder)

Dipl.-Ing. Dr. Hans Peter Jeschke
Europa-Universität Viadrina Frankfurt (Oder) Professur für Denkmalkunde (Prof. Dr.-
Ing. Paul Zalewski) Studiengang „Schutz Europäischer Kulturgüter“, Leiter der
nationalen ICOMOS-Arbeitsgruppe „Kulturlandschaft, Raumordnung und Städtebau“ /
ICOMOS Austria und Mitglied von AKRUM
Blütenstraße 13/1/40
A-4040 Linz
hans.peter.jeschke@liwest.at

Dr. Sonja Jilek
FRE Office
Rennweg 79-81/37
A-1030 Wien
sonja.jilek@romanfrontiers.org

Dr. Klaus Kleefeld
Büro für historische Stadt- und Landschaftsforschung
Rathausstraße 13
D-51143 Köln

HR Dr. Ulrike Knall-Brskovsky
Bundesdenkmalamt Oberösterreich
Rainerstraße 11
A-4020 Linz
denkmallisten@bda.at

Prof. Dr. Hans Krawarik, Wien/Salzburg
Universität Salzburg
Kapitelgasse 4-6
A-5020 Salzburg
hans.kawarik@gmx.at

Dipl.-Ing. Dr. Harald K u t z e n b e r g e r
Büro für Ökologie und Landschaftsplanung
Am Zunderfeld 12
A-4073 Wilhering

Franka L u d w i g , Bayreuth
Büro für ökologische Studien
Oberkonnerreutherstr. 6
D-95448 Bayreuth
franka-ludwig@bfoes.de

Dr. Christian M a y e r
Bundesdenkmalamt Wien, Abteilung für Bodendenkmale
Hofburg
A-1010 Wien
christian.mayer@bda.at

Dr. Arno M o h l
EuroNatur
Konstanzer-Straße 22
D-78315 Radolfzell

Dr. Antja M u e s
Brandenburgische Technische Universität Cottbus
Lehrstuhl Denkmalpflege (LG 2B, Raum 019)
Konrad-Wachsmann-Allee 4
D-03046 Cottbus
antje-mues@tu-cottbus.de

Dir. Prof. Dr. Alois N i e d e r s t ä t t e r
Vorarlberger Landesarchiv
Kirchstraße 28
A-6900 Bregenz
alois.niederstaetter@vorarlberg.at

Philipp R. N i g s t
Institut für Ur- und Frühgeschichte der Universität Wien
A-1190 Wien, Franz-Klein-Gasse 1
a9000951@unet.univie.ac.at

Mag. Tobias P a n w i n k l e r
ÖIR / Österreichisches Institut für Raumplanung
Franz-Josefs-Kai 27
A-1010 Wien

Dr. Marianne P o l l a k
Bundesdenkmalamt Wien, Abteilung für Bodendenkmale
Hofburg
A-1010 Wien
marianne.pollak@bda.at

Doz. Dr. Armin R a t u s n y
Am Seidenhof 8
D-94034 Passau

Dr. Johannes R e n e s
Universiteit Utrecht
Fakultät für Geowissenschaften
Postfach 80115,
NL 2508TC Utrecht
j.renes@geo.uu.nl

Dipl.-Biol. Dr. Helmut S c h l u m p r e c h t
Büro für ökologische Studien Bayreuth
Oberkonnerreutherstr. 6
D-95448 Bayreuth
helmut.schlumprecht@bfoes.de

Dr. Frank S c h o l l e s
Leibnitz-Universität Hannover
Institut für Umweltplanung / Abt. Landesplanung und Raumforschung
Herrenhäuser Straße
D-34019 Hannover
scholles@umwelt.uni-hannover.de

Oliver S c h m i t s b e r g e r
Institut für Ur- und Frühgeschichte der Universität Wien
A-1190 Wien, Franz-Klein-Gasse 1
a9000951@unet.univie.ac.at

Dr. Martin S c h n e i d e r - J a c o b y
EuroNatur
Konstanzer-Straße 22
D-78315 Radolfzell
martin.schneider-jacoby@euronatur.org

Dipl.-Ing. Rudolf S t a u b
RENAT AG
Im Bretscha 22
LI-9494 Schaan
Liechtenstein
renat@renat.li

Johann R u h d o r f e r
Institut für Ur- und Frühgeschichte der Universität Wien
A-1190 Wien, Franz-Klein-Gasse 1
a9000951@unet.univie.ac.at

David R u s s
Institut für Ur- und Frühgeschichte der Universität Wien
A-1190 Wien, Franz-Klein-Gasse 1
a9000951@unet.univie.ac.at

Univ. Prof. Dr. Günther S c h ö n f e l d e r
Sächsische Akademie der Wissenschaften
Karl Tauchnitz Straße 1
D-04107 Leipzig
schoenfelder@saw-leipzig.de

Dr. Ulrich S c h w a r z
EuroNatur
Konstanzer-Straße 22
D-78315 Radolfzell

Dr. Korinna T h i e m
Landschaft + Kommunikation + Medien
Strahlener Str. 22
D-01069 Dresden
k.thiem@text-feld.de

Prof. Dr. Manfred W e h d o r n
Technische Universität Wien
Karlsplatz 5
A-1040 Wien

Mag. Karl W i e s a u e r
Amt der Tiroler Landesregierung
Kunstkataster
Michael Gaismayerstraße
A-6020 Innsbruck
k.wiesauer@tirol.gv.at

Dipl. Arch. ETH-Z Monika Z w e i f e l
inventare.ch GmbH.
Badenerstraße 623
CH-8048 Zürich
monika.zweifel@inventare.ch

Für den Inhalt der Beiträge zeichnen die Autorinnen und Autoren verantwortlich.